

Distribution limitée

SC-88/CONF.001/7
le 14 octobre 1988

ORGANISATION DES NATIONS UNIES
POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE
CONVENTION CONCERNANT LA PROTECTION DU PATRIMOINE
MONDIAL, CULTUREL ET NATUREL

COMITE DU PATRIMOINE MONDIAL
Douzième session
(Brasilia, Brésil, 5-9 décembre 1988)

Point 11 de l'ordre du jour provisoire : Etat des comptes du
Fonds du patrimoine mondial

Les états détaillés suivants sont soumis au Comité pour examen :

- | | |
|-------------|---|
| Annexe I | Etat des contributions obligatoires pour les années 1981-1983 et 1984-1985 au 30 septembre 1988 |
| Annexe II | Etat des contributions obligatoires pour 1986-1987 au 30 septembre 1988 |
| Annexe III | Etat des contributions obligatoires pour 1988-1989 au 30 septembre 1988 |
| Annexe IV | Etat des contributions volontaires reçues des Etats parties au 30 septembre 1988 |
| Annexe V | Etat des comptes pour la période financière 1986-1987 au 31 décembre 1987 |
| Annexe VI | Etat intérimaire des comptes pour la période financière 1988-1989 au 30 septembre 1988 |
| Annexe VII | Etat de mise en oeuvre des projets approuvés en 1987 au 30 septembre 1988 |
| Annexe VIII | Etat de mise en oeuvre des projets approuvés en 1988 au 30 septembre 1988 |
| Annexe IX | Etat du budget approuvé pour 1988 au 30 septembre 1988 |

N.B. Les contributions recues et les projets approuvés à compter du 1er octobre 1988 ainsi que le solde disponible et le projet de budget pour 1989 seront communiqués au Comité lors de sa 12e session.

WORLD HERITAGE FUND/FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL
 Summary of Mandatory Contributions for the years 1981-1983
 and 1984-1985 as at 30 September 1988
 Etat des contributions obligatoires pour les années 1981-1983
 et 1984-1985 au 30 septembre 1988

Annex I/Annexe I

<u>Contributions</u>	<u>1981-1983</u> \$	<u>1984-1985</u> \$	<u>TOTAL</u> \$
- assessed dues	1,020,876.00	830,857.00	1,851,733.00
- received reçues	1,008,368.50	815,945.49	1,824,313.99
 Total outstanding Total dû	 12,507.50	 14,911.51	 27,419.01
 Made up as follows: Décomposé comme suit:	 =====	 =====	 =====
Bénin	398.00	344.00	742.00
Burundi	398.00	344.00	742.00
Guatemala		685.00	685.00
Guyane/Guyana	403.00	344.00	747.00
Honduras	597.00	344.00	941.00
Mauritanie/Mauritania	597.00	344.00	941.00
Mozambique	199.00	344.00	543.00
Nicaragua	253.00	344.00	597.00
Niger	398.00	344.00	742.00
Nigeria	7,672.50	6,549.00	14,221.50
Panama	398.00	689.00	1,087.00
Pérou/Peru		1,206.00	1,206.00
République arabe syrienne/ Syrian Arab Republic		1,034.00	1,034.00
République centrafricaine/ Central African Republic	597.00	344.00	941.00
République dominicaine/ Dominican Republic		517.00	517.00
Sénégal/Senegal		116.85	116.85
Soudan/Sudan		330.66	330.66
Yemen démocratique/Democratic Yem	597.00	344.00	941.00
Zambie/Zambia		344.00	344.00
 Total outstanding as above: Total dû	 12,507.50 =====	 14,911.51 =====	 27,419.01 =====

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/WORLD HERITAGE FUND
 PERIODE FINANCIERE 1986-1987/FINANCIAL PERIOD 1986-1987
 ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
 AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

ETATS PARTIES	Contributions 1986		Sommes reçues pour 1986		Solde dû pour 1986		Contributions 1987		Sommes reçues		Solde dû pour 1987		STATES PARTIES
	\$	\$	Paid	\$	Balance Due for 1986	\$	\$	\$	Paid	Balance Due for 1987	\$	\$	
Afghanistan	182.00		182.00		.00		182.00		182.00		.00		Afghanistan
Algérie	2,555.00		2,555.00		.00		2,554.00		2,554.00		.00		Algeria
Antigua-et- Barbuda	182.00		182.00		.00		182.00		.00		182.00		Antigua and Barbuda
Arabie saoudite	17,519.00		17,519.00		.00		17,519.00		17,519.00		.00		Saudi Arabia
Argentine	11,132.00		11,132.00		.00		11,131.00		8,429.39		2,701.61		Argentina
Australie	29,928.00		29,928.00		.00		29,928.00		29,928.00		.00		Australia
Bangladesh	365.00		365.00		.00		364.00		364.00		.00		Bangladesh
Benin	182.00		.00		182.00		182.00		.00		182.00		Benin
Bolivie	182.00		182.00		.00		182.00		.00		182.00		Bolivia
Burkina Faso	.00		.00		.00		182.00		.00		182.00		Burkina Faso
Burundi	182.00		.00		182.00		182.00		.00		182.00		Burundi
Cameroon	182.00		.00		182.00		182.00		.00		182.00		Cameroon
Canada	55,112.00		55,112.00		.00		55,111.00		55,111.00		.00		Canada
Chili	1,277.00		1,277.00		.00		1,277.00		1,277.00		.00		Chile
Chine	14,234.00		14,234.00		.00		14,234.00		14,234.00		.00		China
Chypre	364.00		364.00		.00		365.00		365.00		.00		Cyprus
Colombie	2,372.00		2,372.00		.00		2,372.00		2,372.00		.00		Colombia
Costa Rica	365.00		.00		365.00		364.00		.00		364.00		Costa Rica
Côte d'Ivoire	365.00		69.77		295.23		364.00		.00		364.00		Côte d'Ivoire
Cuba	1,642.00		1,642.00		.00		1,642.00		1,642.00		.00		Cuba
Egypte	1,277.00		1,277.00		.00		1,277.00		1,221.89		55.11		Egypt
Equateur	547.00		547.00		.00		547.00		547.00		.00		Ecuador
Espagne	36,498.00		36,498.00		.00		36,498.00		36,498.00		.00		Spain
Ethiopie	182.00		182.00		.00		182.00		182.00		.00		Ethiopia
Finlande	.00		.00		.00		8,942.00		8,942.00		.00		Finland
Gabon	.00		.00		.00		547.00		.00		547.00		Gabon
Gambie	.00		.00		.00		182.00		.00		182.00		Gambia
Ghana	182.00		182.00		.00		182.00		182.00		.00		Ghana

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/WORLD HERITAGE FUND
PERIODE FINANCIERE 1986-1987/FINANCIAL PERIOD 1986-1987
ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

ETATS PARTIES	1986		pour 1986		1987		pour 1987		STATES PARTIES
	Contributions	Sommes reçues	Solde dû	Balance Due	Contributions	Sommes reçues	Solde dû	Balance Due	
Grèce	\$ 7,847.00	\$ 7,847.00	\$.00	\$.00	\$ 7,847.00	\$ 7,847.00	\$.00	\$.00	Greece
Guatemala	365.00	.00	365.00	.00	364.00	.00	364.00	.00	Guatemala
Guinée	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Guinea
Guyane	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Guyana
Haïti	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Haiti
Honduras	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Honduras
Hongrie	4,015.00	4,015.00	.00	.00	4,014.00	4,014.00	.00	.00	Hungary
Inde	6,205.00	6,205.00	.00	.00	6,204.00	6,204.00	.00	.00	India
Irak	2,190.00	2,190.00	.00	.00	2,189.00	2,189.00	.00	.00	Iraq
Iran, Rép. Islamique d'	11,314.00	2,689.00	8,625.00	.00	11,314.00	.00	11,314.00	.00	Iran, Islamic Republic of
Italie	68,251.00	68,251.00	.00	.00	68,251.00	.00	.00	.00	Italy
Jamaïque arabe libyenne	4,745.00	4,745.00	.00	.00	4,744.00	.00	4,744.00	.00	Libyan Arab Jamahiriya
Jamaïque	365.00	365.00	.00	.00	364.00	364.00	.00	.00	Jamaica
Jordanie	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Jordan
Liban	182.00	182.00	.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Lebanon
Luxembourg	912.00	912.00	.00	.00	912.00	912.00	.00	.00	Luxembourg
Madagascar	182.00	182.00	.00	.00	182.00	111.56	70.44	.00	Madagascar
Malawi	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Malawi
Maldives	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Maldives
Mali	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Mali
Malte	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Malta
Maroc	912.00	912.00	.00	.00	912.00	1.00	911.00	.00	Morocco
Mauritanie	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Mauritania
Mexique	16,059.00	16,059.00	.00	.00	16,059.00	16,059.00	.00	.00	Mexico
Morocco	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	.00	Morocco
Mozambique	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Mozambique
Népal	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Nepal
Nicaragua	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Nicaragua
Niger	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	182.00	.00	Niger
Nigeria	3,467.00	.00	3,467.00	.00	3,467.00	.00	3,467.00	.00	Nigeria
Nouvelle-Zélande	4,380.00	.00	4,380.00	.00	4,379.00	.00	4,379.00	.00	New Zealand
Oman	365.00	365.00	.00	.00	364.00	364.00	.00	.00	Oman

(1) Contribution théorique établie sur la base du barème des quotes-parts des Nations Unies
Theoretical contribution established on the basis of the scale of assessments of the United Nations

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/WORLD HERITAGE FUND
PERIODE FINANCIERE 1986-1987/FINANCIAL PERIOD 1986/1987
ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

	Contributions 1986		Solde dû pour 1986		Contributions 1987		Sommes reçues		Solde dû pour 1987		STATES PARTIES
	\$	Paid	\$	Balance Due for 1986	\$	1987	\$	Paid	\$	Balance Due for 1987	
Pakistan	1,095.00	1,095.00	.00	.00	1,094.00	1,094.00	1,094.00	.00	.00	Pakistan	
Panama	365.00	.00	365.00	365.00	364.00	364.00	.00	364.00	364.00	Panama	
Pérou	1,277.00	.00	1,277.00	1,277.00	1,277.00	1,277.00	.00	1,277.00	1,277.00	Peru	
Philippines	1,825.00	.00	1,825.00	1,825.00	1,824.00	1,824.00	.00	1,824.00	1,824.00	Philippines	
Pologne	11,497.00	11,497.00	.00	.00	11,496.00	11,496.00	11,496.00	.00	.00	Poland	
Portugal	3,285.00	3,285.00	.00	.00	3,284.00	3,284.00	3,284.00	.00	.00	Portugal	
Qatar	730.00	730.00	.00	.00	729.00	729.00	729.00	.00	.00	Qatar	
République arabe syrienne	730.00	.00	730.00	730.00	729.00	729.00	.00	729.00	729.00	Syrian Arab Republic	
République Centrafricaine	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Central African Republic	
République démocratique populaire lao	.00	.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Lao People's democratic Republic	
République dominicaine	547.00	.00	547.00	547.00	547.00	547.00	.00	547.00	547.00	Dominican Republic	
République unie de Tanzanie	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	159.00	23.00	23.00	United Republic of Tanzania	
Royaume-Uni (1)	87,595.00	87,595.00	.00	.00	87,595.00	87,595.00	87,595.00	.00	.00	United Kingdom (1)	
Saint Christophe-et-Nevis	.00	.00	.00	.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Saint Christopher and Nevis	
Sénégal	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Senegal	
Seychelles	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	182.00	.00	.00	Seychelles	
Soudan	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Sudan	
Sri Lanka	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	128.03	53.97	53.97	Sri Lanka	
Suède	22,629.00	22,629.00	.00	.00	22,628.00	22,628.00	.00	22,628.00	22,628.00	Sweden	
Suisse	20,256.00	20,256.00	.00	.00	20,256.00	20,256.00	20,256.00	.00	.00	Switzerland	
Tunisie	547.00	547.00	.00	.00	547.00	547.00	547.00	.00	.00	Tunisia	
Turquie	6,205.00	6,205.00	.00	.00	6,204.00	6,204.00	3,998.84	2,205.16	2,205.16	Turkey	
Yémen	182.00	182.00	.00	.00	182.00	182.00	182.00	.00	.00	Yemen	
Yémen démocratique	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Democratic Yemen	
Yugoslavie	8,212.00	8,212.00	.00	.00	8,212.00	8,212.00	8,212.00	.00	.00	Yugoslavia	
Zaire	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Zaire	
Zambie	182.00	.00	182.00	182.00	182.00	182.00	.00	182.00	182.00	Zambia	
Zimbabwe	365.00	19.00	346.00	346.00	364.00	364.00	.00	364.00	364.00	Zimbabwe	
	480,474.00	454,974.77	25,499.23	25,499.23	490,668.00	490,668.00	427,185.71	63,482.29	63,482.29		

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/MORLD HERITAGE FUND
 PERIODE FINANCIERE 1988-1989/FINANCIAL PERIOD 1988-1989
 ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
 AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

ETATS PARTIES	Contributions 1988		Sommes reçues pour 1988		Contributions 1989		Sommes reçues pour 1989		STATES PARTIES
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Afghanistan									
Algérie	240	179	61	3,354	240	3,354	0	240	Afghanistan
Antigua-et- Barbuda	3,354	3,354	0	240	3,354	0	0	3,354	Algeria
Arabie saoudite	240	240	0	22,999	240	22,999	0	240	Antigua and Barbuda
Argentine	22,999	0	22,999	14,614	14,614	0	0	22,999	Saudi Arabia
Australie	14,614	14,614	0	39,289	39,289	0	0	14,614	Argentina
Bangladesh	39,289	0	39,289	479	479	0	246	39,289	Australia
Benin	479	0	479	240	240	0	0	233	Bangladesh
Bolivie	240	240	0	240	240	0	0	240	Benin
Burkina Faso	240	240	0	240	240	0	0	240	Bolivia
Burundi	240	240	0	240	240	0	0	240	Burkina Faso
Cameroon	240	240	0	240	240	0	0	240	Burundi
Canada	72,350	7,834	64,516	7,834	72,350	0	0	72,350	Cameroon
Chili	1,677	1,677	0	1,677	1,677	0	0	1,677	Canada
Chine	18,686	0	18,686	0	18,686	0	0	18,686	Chile
Chypre	479	479	0	479	479	0	0	479	China
Colombie	3,114	2,748	366	2,748	3,114	0	0	479	Cyprus
Congo	240	240	0	240	240	0	0	3,114	Colombia
Costa Rica	479	479	0	479	479	0	0	240	Congo
Côte d'Ivoire	479	479	0	479	479	0	0	479	Costa Rica
Cuba	2,156	94	2,062	94	2,156	0	0	479	Côte d'Ivoire
Egypte	1,677	1,677	0	1,677	1,677	0	0	2,156	Cuba
Equateur	719	719	0	719	719	0	0	1,677	Egypt
Espagne	47,914	0	47,914	0	47,914	0	0	719	Ecuador
Ethiopie	240	172	68	172	240	0	0	47,914	Spain
Finlande	11,739	11,739	11,739	0	11,739	0	0	240	Ethiopia
Gabon	719	719	0	719	719	0	0	11,739	Finland
Gambie	240	240	0	240	240	0	0	719	Gabon
Ghana	240	0	240	0	240	0	0	240	Gambia
Grèce	10,301	0	10,301	0	10,301	0	0	240	Ghana
Guatemala	479	479	0	479	479	0	0	10,301	Greece
								479	Guatemala

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/WORLD HERITAGE FUND
 PERIODE FINANCIERE 1988-1989/FINANCIAL PERIOD 1988-1989
 ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
 AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

ETATS PARTIES	Contributions 1988		Sommes reçues		Solde du		Contributions 1989		Sommes reçues		Solde du		ETATS PARTIES
			Paid		pour 1988	Balance Due	Paid		Paid		pour 1989	Balance Due	
	\$		\$		\$		\$		\$		\$		
Guinée	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Guinea		
Guyane	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Guyana		
Haiti	240	240	0	240	240	0	240	0	240	0	Haiti		
Honduras	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Honduras		
Hongrie	5,271	5,271	0	0	5,271	5,271	0	5,271	0	5,271	Hungary		
Inde	8,145	0	8,145	0	8,145	8,145	0	8,145	0	8,145	India		
Irak	2,875	0	2,875	0	2,875	2,875	0	2,875	0	2,875	Iraq		
Iran, Rép. Islamique d'	14,853	0	14,853	0	14,853	14,853	0	14,853	0	14,853	Iran, Islamic Republic of		
Italie	89,599	81,538	8,061	0	8,061	89,599	0	89,599	0	89,599	Italy		
Jamahiriya arabe libyenne	6,229	0	6,229	0	6,229	6,229	0	6,229	0	6,229	Libyan Arab Jamahiriya		
Jamaïque	479	0	479	0	479	479	0	479	0	479	Jamaica		
Jordanie	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Jordan		
Liban	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Lebanon		
Luxembourg	1,198	1,198	0	0	1,198	1,198	0	1,198	0	1,198	Luxembourg		
Madagascar	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Madagascar		
Malawi	240	151	89	0	89	240	0	240	0	240	Malawi		
Maldives	240	240	0	0	0	240	0	240	0	240	Maldives		
Mali	240	240	0	0	0	240	0	240	0	240	Mali		
Malte	240	240	0	0	0	240	240	0	240	0	Malta		
Maroc	1,198	0	1,198	0	1,198	1,198	0	1,198	0	1,198	Morocco		
Mauritanie	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Mauritania		
Mexique	21,082	21,082	0	0	0	21,082	0	21,082	0	21,082	Mexico		
Monaco	240	240	0	0	0	240	0	240	0	240	Monaco		
Mozambique	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Mozambique		
Népal	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Nepal		
Nicaragua	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Nicaragua		
Niger	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Niger		
Nigéria	4,552	0	4,552	0	4,552	4,552	0	4,552	0	4,552	Nigeria		
Nouvelles-Zélande	5,750	0	5,750	0	5,750	5,750	0	5,750	0	5,750	New Zealand		
Oman	479	0	479	0	479	479	0	479	0	479	Oman		
Ouganda	240	0	240	0	240	240	0	240	0	240	Uganda		
Pakistan	1,437	0	1,437	0	1,437	1,437	0	1,437	0	1,437	Pakistan		
Panama	479	0	479	0	479	479	0	479	0	479	Panama		

(1) Contribution théorique établie sur la base du barème des quotes-parts des Nations Unies
 FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL/WORLD HERITAGE FUND
 PERIODE FINANCIERE 1988-1989/FINANCIAL PERIOD 1988-1989
 ETAT DES CONTRIBUTIONS OBLIGATOIRES/STATEMENT OF COMPULSORY CONTRIBUTIONS
 AU 30 SEPTEMBRE 1988/AS AT 30 SEPTEMBER 1988

ETATS PARTIES	Contributions 1988		Sommes reçues pour 1988		Solde dû pour 1988		Contributions 1989		Sommes reçues		Solde dû pour 1989		STATES PARTIES
			Paid		Balance Due for 1988				Paid		Balance Due for 1989		
			\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Paraguay	479	0	0	479	0	479	0	479	0	0	479	Paraguay	
Pérou	1,677	0	0	1,677	0	1,677	0	1,677	0	0	1,677	Peru	
Philippines	2,396	0	0	2,396	0	2,396	0	2,396	0	0	2,396	Philippines	
Pologne	15,093	1,479	1,479	13,614	0	15,093	0	15,093	0	0	15,093	Poland	
Portugal	4,312	4,312	4,312	0	0	4,312	0	4,312	0	0	4,312	Portugal	
Qatar	958	958	958	0	0	958	0	958	0	0	958	Qatar	
République arabe syrienne	958	0	0	958	0	958	0	958	0	0	958	Syrian Arab Republic	
République Centrafricaine	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Central African Republic	
République dém. pop. lao	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Lao People's dem. Rep.	
République dominicaine	719	0	0	719	0	719	0	719	0	0	719	Dominican Republic	
République unie de Tanzanie	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	United Rep. of Tanzania	
Royaume-Uni (1)	110,441	110,441	110,441	0	0	110,441	0	110,441	0	0	110,441	United Kingdom (1)	
Saint Christophe-et-Nevis	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Saint Christopher and Nevis	
Sénégal	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Senegal	
Seychelles	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Seychelles	
Soudan	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Sudan	
Sri Lanka	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Sri Lanka	
Suède	29,707	0	0	29,707	0	29,707	0	29,707	0	0	29,707	Sweden	
Suisse	26,592	26,592	26,592	0	0	26,592	0	26,592	0	0	26,592	Switzerland	
Thaïlande	2,156	2,156	2,156	0	0	2,156	0	2,156	0	0	2,156	Thailand	
Tunisie	719	0	0	719	0	719	0	719	0	0	719	Tunisia	
Turquie	8,145	0	0	8,145	0	8,145	0	8,145	0	0	8,145	Turkey	
Viet Nam	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Viet Nam	
Yémen	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Yemen	
Yémen démocratique	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Democratic Yemen	
Yougoslavie	10,781	0	0	10,781	0	10,781	0	10,781	0	0	10,781	Yugoslavia	
Zaïre	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Zaire	
Zambie	240	0	0	240	0	240	0	240	0	0	240	Zambia	
Zimbabwe	479	0	0	479	0	479	0	479	0	0	479	Zimbabwe	
	643,003	475,098	475,098	167,905	643,002	966	642,036						

WORLD HERITAGE FUND/FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

Contributions volontaires reçues par les Etats parties a la date du 30 septembre 1988
Voluntary contributions received from States Parties as at 30 September 1988

ETATS PARTIES	STATES PARTIES	SOMMES REÇUES/FUNDS RECEIVED				TOTAL US\$
		1977-1983 US\$	1984-1985 US\$	1986-1987 US\$	1988-1989 US\$	
Rép. féd. d'Allemagne	Fed. Rep. of Germany	274,498.00	290,926.80	297,823.50	195,488.00	1,058,736.30
Brésil	Brazil	17,500.00	5,000.00	50,316.22	33,060.00	105,876.22
Bulgarie	Bulgaria	16,442.00	6,204.00	5,839.00	7,666.00	36,151.00
Chili *	Chile *	1,307.00	-	-	-	1,307.00
Cap Vert	Cape Verde	-	-	-	-	-
Danemark	Denmark	61,911.34	25,507.00	25,913.00	4,053.00	117,384.34
Etats-Unis d'Amérique	United States of America	1,200,000.00	238,903.00	453,710.00	210,000.00	2,102,613.00
France	France	658,744.53	221,642.00	229,572.00	150,688.50	1,260,647.03
Jamahiriya arabe libyenne *	Libyan Arab Jamahiriya *	4,646.00	-	-	-	4,646.00
Norvège	Norway	42,055.00	17,236.00	19,344.00	12,697.00	91,332.00
Rép. unie de Tanzanie *	U. Rep. of Tanzania *	1,355.00	-	-	-	1,355.00
		2,278,458.87	805,418.80	1,082,517.72	613,652.50	4,780,047.89

* These States Parties have made voluntary contributions in addition to their compulsory contributions.
Ces Etats parties ont versé des contributions volontaires en plus de leur contribution obligatoire.

WORLD HERITAGE FUND

Annex V

Statement of account for the financial period 1986-1987
as at 31 December 1987
(expressed in US dollars)

<u>INCOME</u>	US \$	US \$
I. 1986-1987 contributions from States Parties which have not made a declaration in accordance with paragraph 2 of Article 16 of the Convention (Annex II)		
A. Contributions received	1986	454,974.77
	1987	427,185.71
B. Contributions receivable		88,981.52
		<hr/>
		971,142.00
II. Voluntary contributions received in 1986-1987 from States Parties which have made a declaration in accordance with paragraph 2 of Article 16 of the Convention (Annex IV)		
. Contributions received		1,082,517.72
III. Other voluntary contributions		
. Grenada		182.35
. Austria		12,310.00
. Leventis Foundation		10,000.00
		<hr/>
		22,492.35
IV. Other Income		
A. Sale of publicity materials		7,005.92
B. Interest and exchange adjustments		385,491.48
		<hr/>
		392,497.40
		<hr/>
		2,468,649.47
<u>DEDUCT</u>		
<u>Expenditure</u>		
. Preparatory assistance and regional studies		94,788.17
. Technical cooperation		486,872.65
. Training		554,613.39
. Emergency assistance		128,087.12
. Promotional activities		162,913.46
. Advisory services (IUCN + ICOMOS)		440,000.00
. Temporary assistance		346,195.79
		<hr/>
		2,213,470.58
		<hr/>
Excess of income over expenditure for the biennium		255,178.89
ADD :		
Transfer from the Special Account for the Protection of the World Cultural and Natural Heritage (Unspecified)		46,511.42
Surplus from prior Financial Periods		2,025,167.00
Surplus on liquidation of prior years obligations		270,716.32
		<hr/>
		2,342,034.74
		<hr/>
		2,597,213.63

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

Annexe V

Etat des comptes pour la période financière 1986-1987
à la date du 31 décembre 1987
(exprimé en dollars des Etats-Unis)

<u>RECETTES</u>	US \$	US \$
I. Contributions pour 1986-1987 des Etats parties qui n'ont pas fait la déclaration prévue à l'article 16, alinéa 2, de la Convention (Annexe II)		
A. Contributions recues	1986	454,974.77
	1987	427,185.71
B. Contributions dues		88,981.52
		971,142.00
II. Contributions volontaires reçues en 1986-1987 des Etats parties qui ont fait la déclaration prévue à l'article 16 alinéa 2, de la Convention (Annexe IV)		
. Contributions reçues		1,082,517.72
III. Autres contributions volontaires		
A. Grenade	182.35	
B. Autriche	12,310.00	
C. Fondation Leventis	10,000.00	
IV. Autres recettes		
A. Vente de matériel publicitaire	7,005.92	
B. Intérêts perçus et ajustements de taux d'échange	385,491.48	
		392,497.40
Total des recettes		2,468,649.47
<u>A DEDUIRE</u>		
<u>Dépenses</u>		
. Assistance préparatoire et études régionales	94,788.17	
. Coopération technique	486,872.65	
. Formation	554,613.39	
. Assistance d'urgence	128,087.12	
. Activités promotionnelles	162,913.46	
. Services consultatifs (UICN + ICOMOS)	440,000.00	
. Assistance temporaire	346,195.79	
		2,213,470.58
Excédent pour le biennium		255,178.89
A AJOUTER :		
Transfert du Fonds du patrimoine mondial (non spécifié)	46,511.42	
Excédent des années précédentes	2,025,167.00	
Excédent après liquidation des obligations des années précédentes	270,716.32	
		2,342,034.74
		2,597,213.63

FONDS DU PATRIMOINE MONDIAL

Etat intérimaire des comptes pour la période financière 1988-1989
à la date du 30 septembre 1988
(exprimé en dollars des Etats-Unis)

<u>RECETTES</u>	US \$	US \$
I. Contributions pour 1988-1989 des Etats parties qui n'ont pas fait la déclaration prévue à l'article 16, alinéa 2, de la Convention		
A. Contributions recues	1988	475,098.00
	1989	966.00
B. Contributions dues		809,941.00
		<hr/>
		1,286,005.00
II. Contributions volontaires reçues en 1988 des Etats parties qui ont fait la déclaration prévue à l'article 16 alinéa 2, de la Convention (Annexe IV)		
Contributions reçues		613,652.50
III. Autres contributions volontaires		
Autriche		13,321.84
IV. Autres recettes		
A. Recettes d'activités promotionnelles		228.00
B. Intérêts perçus et ajustements de taux d'échange		126,690.36
		<hr/>
		126,918.36
Total des recettes		<hr/>
		2,039,897.70
<u>A DEDUIRE</u>		
<u>Dépenses</u>		
. Assistance préparatoire et études régionales		70,937.00
. Coopération technique		466,911.65
. Formation		506,907.15
. Assistance d'urgence		50,000.00
. Activités promotionnelles		94,326.15
. Services consultatifs (UICN + ICOMOS)		279,700.00
. Assistance temporaire		217,506.60
		<hr/>
		1,686,288.55
Excédent pour le biennium		<hr/>
		353,609.15

A AJOUTER :

Excédent des années précédentes		2,597,213.63	
		<hr/>	
Solde au 30 septembre 1988		2,950,822.78	
Représenté par :		=====	
<u>Actif</u>			
. Comptes en banque			2,914,905.45
. Intérêts			32,000.00
. Contributions dues 1988/89	809,941.00		
. des années précédentes	116,400.53		
	<hr/>		926,341.53
<u>A déduire</u>			
			3,873,246.98
<u>Passif</u>			
. Contributions payées d'avance		3,742.76	
. Engagements non liquidés 1988/89		731,330.50	
. des années précédentes		187,350.94	
	<hr/>		922,424.20
			<hr/>
			2,950,822.78
			=====

WORLD HERITAGE FUND

ANNEX VI

-1-

Interim statement of account for the financial period 1988-1989
as at 30 September 1988
(expressed in U.S. dollars)

<u>INCOME</u>	US \$	US \$
I. 1988-1989 contributions from States Parties which have not made a declaration in accordance with paragraph 2 of Article 16 of the Convention		
A. Contributions received	1988	475,098.00
	1989	966.00
B. Contributions receivable	809,941.00	1,286,005.00
II. Voluntary contributions received in 1988 from States Parties which have made a declaration in accordance with paragraph 2 of Article 16 of the Convention (Annex IV)		
. Contributions received		613,652.00
III. Other voluntary contributions		
Austria		13,321.84
IV. Other income		
A. Sale of publicity materials	228.00	
B. Interest and exchange adjustments	126,690.36	126,918.36
		<hr/>
Total income		2,039,897.70
<u>DEDUCT</u>		
<u>Expenditure</u>		
. Preparatory assistance and regional studies	70,937.00	
. Technical cooperation	466,911.65	
. Training	506,907.15	
. Emergency assistance	50,000.00	
. Promotional activities	94,326.15	
. Advisory services (IUCN + ICOMOS)	279,700.00	
. Temporary assistance	217,506.60	
		<hr/>
		1,686,288.55
Excess of income over expenditure for the biennium		<hr/>
		353,609.15

ADD :

Surplus brought forward from previous Financial
Periods

2,597,213.63

Balance as at 30 September 1988

2,950,822.78

Represented by :

Assets

. Bank deposits

2,914,905.45

. Interest receivable

32,000.00

. Contributions receivable

1988/89

809,941.00

Prior Years

116,400.53

926,431.53

Deduct

3,873,246.98

Liabilities

Contributions prepaid

3,742.76

Unliquidated obligations 1988/1989

731,330.50

Prior years

187,350.94

922,424.20

2,950,822.78

PREPARATORY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE PREPARATOIRE

Year of approval 1987/Année d'approbation 1987

Budget : \$ 100,000.00

Country/ Pays	Purpose/But	Status of implementation/ Etat de mise en oeuvre	FUNDS/FONDS Approved/ Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>				
Ecuador/ Equateur	3 1/2 m/m for 1 expert to advise on Management of marine reserve of Galapagos with a view to nomination on the World Heritage List/ 3 1/2 m/m pour 1 expert pour conseiller sur la gestion de la Réserve marine des Galapagos en vue de sa proposition d'inscription sur la Liste du patrimoine mondial	Project completed/projet terminé	\$12,500.00	\$12,500.00
	1/2 m/m consultancy mission for follow-up zoning plan for marine reserves Galapagos National Park/ 1/2 m/m mission de consultant pour donner suite au plan de délimitation du Parc national des Galapagos	Project completed/Projet terminé	\$2,500.00	\$2,500.00
Sri Lanka	Technical meeting for the systematic	Mission sche-	\$15,000.00	\$15,000.00

review of protected areas of Sri Lanka/
Réunion technique pour une évaluation
systématique des zones protégées au
Sri Lanka

duled for
early 1989/
Mission prévue
début 1989

Zaire

Financial contribution for preparation
of a technical cooperation request for
Salonga National Park/Contribution
financière pour la préparation d'une
demande de coopération technique

Project com-
pleted/Projet
terminé

Cultural Heritage/Patrimoine culturel

Côte d'Ivoire Consultancy to assist the authorities in
the preparation of cultural nominations/
un consultant pour conseiller les auto-
rités pour l'établissement de propositions
d'inscription de biens culturels

Mission com-
pleted/mission
effectuée

Philippines

Assistance for drawing up a tentative list
of cultural properties/Assistance pour la
préparation d'une liste indicative de biens
culturels

Underway/en
cours

TOTAL

===== \$50,500.00 \$50,500.00 =====

\$6,000.00

\$6,000.00

\$6,500.00

\$6,500.00

\$8,000.00

\$8,000.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
Year of approval 1987/Année d'approbation 1987

Budget : \$ 700,000.00

Country/Pays Institution	Purpose/But	Status of imple- mentation/Etat de mise en oeuvre	FUNDS/FONDS Approved/ Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/Engagés ou dépensés
<u>Cultural Heritage/Patrimoine culturel</u>				
Bulgaria/ Bulgarie	Photogrammetric equipment for the sites inscribed on the World Heritage List/ Matériel photogrammétrique pour les biens inscrits sur la liste du patrimoine mondial	Project underway/ Projet en cours	\$39,000.00	\$40,013.00
Ecuador/ Equateur	Financial assistance to pursue the preservation works for the Monastery of Sta. Clara in Quito/ Assistance financière pour la poursuite des travaux de restauration du Monastère de Sta. Clara à Quito	Project underway/ Projet en cours	\$10,000.00	\$10,000.00
ICCROM	Supply of documentation and small equipment to States Parties to the Convention/ Fourniture de documentation et de petit équipement aux Etats parties à la Convention	Project completed/ Projet terminé	\$20,000.00	\$20,000.00
Peru/Pérou	Consultancy and equipment for the safeguarding of Chan Chan/ Consultants et matériel pour la sauvegarde de Chan Chan	Project underway/ Projet en cours	\$20,000.00	\$20,000.00

Turkey/ Turquie	Photogrammetric equipment and contribution to a wood conservation laboratory for the safeguarding of Istanbul/ Equipement photographique et contribution financière à la création d'un laboratoire pour la conservation du bois pour la sauvegarde d'Istanbul	Project underway/ Projet en cours	\$35,000.00	\$32,434.00
Yugoslavia/ Yougoslavie	Equipment for the conservation of paintings in the city of Ohrid/ Equipement pour la conservation des peintures d'Ohrid	Equipment delivered/ Equipement livré	\$20,000.00	\$19,957.00
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>				
Cameroon Columbia, Ecuador/	Support to travel of participants to UNESCO/UNEP Congress on Environmental Educational and Training/ Aide financière aux frais de voyages de participants au Congrès UNESCO/UNEP sur l'éducation et la formation écologique	Congress took place Aug. 1987/Congrès a eu lieu août 1987	\$10,000.00	\$9,000.00
Algeria/ Algérie	Equipement for Tassilli N'Ajjer National Park/ Equipement pour le Parc national du Tassilli N'Ajjer	Project underway/ Projet en cours	\$5,600.00	\$5,600.00
Ecuador/ Equateur	Contribution to consultancy mission for development of a zoning plan for Galapagos National Park/ Contribution à une mission de consultant afin d'élaborer un plan de zonage du Parc national des Galapagos	Project completed/ Projet terminé	\$2,000.00	\$2,000.00

Ethiopia/ Ethiopie	Contribution to publication costs of management plan for Simen National Park/ Contribution aux frais d'édition du plan de gestion du Parc national de Simen	Project completed/ Projet terminé	\$3,500.00	\$3,500.00
Honduras	Equipement for protection of Rio Platano/ Equipement pour la protection de Rio Platano	Project underway/ Projet en cours	\$30,000.00	\$30,000.00
Madagascar	Financial contribution to meeting for integrating conservation and rural development and identification of potential World Heritage Sites/ Contribution financière à une réunion visant à intégrer la conservation et le développement rural et à identifier des sites naturels potentiels du patrimoine mondial	Meeting held Oct. 1987/Reunion tenue en oct.1987	\$25,000.00	\$25,000.00
Peru/Pérou	Financial contribution to the implementation of the management plan for Huascarán National Park/ Contribution financière à la mise en oeuvre du plan de gestion du Parc national Huascarán	Project underway/ Projet en cours	\$30,100.00	\$30,100.00
Peru/Pérou	Financial contribution to the implementation of the management plan for Macchu Piccu Historical Sanctuary/ Contribution financière à la mise en oeuvre du plan de gestion pour le sanctuaire historique de Macchu Piccu	Project underway/ Projet en cours	\$26,500.00	\$26,500.00
Seychelles	1 m/m consultant to advise on feral goat problem/ 1 m/m consultant pour conseiller sur le	Project completed/ Projet terminé	\$7,200.00	\$7,200.00

problème des chèvres sauvages

Tanzania/ Tanzanie	Additional costs of equipment for Ngorongoro Conservation Area/ Coûts supplémentaires des équipements pour la zone de conservation de Ngorongoro	Equipment deli- vered/ Equipements livrés	\$2,000.00	\$2,000.00
Tanzania/ Tanzanie	Purchase of Land Rover for anti-poaching activities in Ngorongoro Area/ Achat d'une Land Rover pour les activités de lutte contre le braconnage	Project underway/ Projet en cours	\$17,500.00	\$17,500.00
Zaire/ Zaire	Additional costs of equipment for Salonga National Park/ Coûts supplémentaires des équipements pour le Parc national de la Salonga	Equipment deli- vered/ Equipements livrés	\$12,000.00	\$12,000.00
TOTAL			\$315,400.00	\$312,804.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1987/Année d'approbation 1987

Budget : \$ 500,000.00

Country/Pays Institution	Purpose/But	Status of imple- mentation/Etat de mise en oeuvre	FUNDS/FONDS Approved/ Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/Engagés ou dépensés
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>				
	a) <u>individual fellowships/bourses individuelles</u>			
China/Chine	Participation of 1 specialist to 21st Int. Seminar on Protected Areas/ Participation d'un spécialiste au 21ème Séminaire international sur les zones protégées	Project com- pleted/projet terminé	\$8,000.00	\$8,000.00
Côte d'Ivoire	2 Year training for 1 specialist from Tai National Park at Montpellier, France/ Cours de formation de 2 ans par une spé- cialiste du Parc national de Tai à Montpellier, France	Underway/ En cours	\$12,000.00	-
Egypt/Egypte	1 Year training for 2 specialists at Mweka College/ Cours de formation de 2 ans pour 1 spé- cialiste au Collège de Mweka	Completed/ Terminé	\$15,000.00	\$14,000.00
Ethiopia/ Ethiopie	2 Year training for 1 specialist at Mweka College/ Cours de formation de 2 ans pour 1 spé- cialiste au Collège de Mweka	Underway/ En cours	\$15,000.00	\$15,000.00

Guatemala	Financial contribution to 2 year training for forest specialist at Montpellier, France/ Contribution financière au cours de formation de 2 ans pour 1 forestier à Montpellier, France	Underway/ En cours	\$9,000.00	\$9,000.00
Guinea/ Guinée	Support to 2 specialists for 21 month training course at Garoua, Cameroon/ Cours de formation de 21 mois par 2 spécialistes du Collège de Garoua, Cameroun	Underway/En cours	\$26,000.00	\$26,000.00
Philippines	Attendance of one specialist at World Wilderness Congress, 11-18 Sept. 1987/ Participation d'un spécialiste au Congrès mondial sur les aires protégées, 11-18 sept. 1987	Completed/ Terminé	\$5,000.00	\$5,000.00
Senegal/ Sénégal	2 year training for 1 specialist at Garoua College/ Cours de formation de 2 ans pour un spécialiste au Collège de Garoua	Underway/En cours	\$13,000.00	\$13,000.00
Senegal/ Sénégal	Participation of 1 specialist to 21st Int. Seminar on Protected Areas/ Participation 1 spécialiste au 21ème Séminaire int. sur les zones protégées	Completed/ Terminé	\$7,000.00	\$7,000.00
Tanzania/ Tanzanie	Participation 1 instructor Mweka College to Int. Seminar on Protected Areas/ Participation 1 enseignant du Collège de Mweka au Séminaire int. sur les zones protégées	Int. Seminar not taking place in 1988: alternative training courses offered/Séminaire int. n'aura pas lieu en 1988:cours formation alterna-	\$7,000.00	\$7,000.00

		tifs proposés		
Tanzania/ Tanzanie	Participation 1 specialist Seminar on Arid Land Protected Areas, sept-oct 88/ Participation 1 spécialiste Séminaire sur aires protégées en zone aride, sept.-oct 88	Sept-Oct 88/	\$7,000.00	\$6,500.00
Tanzania/ Tanzanie	Participation of specialist from Ngorongoro Conservation Area to Protected Landscape Seminar, U.K., Oct.87/ Participation d'un spécialiste de la zone de conservation de Ngorongoro au Séminaire sur les paysages protégés au Royaume-Uni, oct. 1987	Completed/ Terminé	\$4,000.00	\$4,000.00
Zambia/ Zambie	Training course in interpretation cultural and natural heritage for one specialist/ Cours de formation en interprétation du patrimoine culturel et naturel pour un spécialiste	Completed/ Terminé	\$5,000.00	\$3,775.00
	<u>b) Groupe training/Formation de groupe</u>			
African States/ Parties/ Etats parties africains	Participation of specialists to regional IUCN meeting on protected areas/ Participation de spécialistes à la réunion régionale de l'UICN sur les zones protégées	Completed/ Terminé	\$10,000.00	\$10,000.00
China/Chine	Training workshop on conservation and management of natural heritage in Wolung Reserve Atelier de formation sur la conservation et la gestion du patrimoine naturel à Wolung	Workshop held June 1988/ Atelier tenu en juin 1988	\$20,000.00	\$20,000.00

Costa Rica	Support to CATIE Central American Environmental Action Conference/ Appui à la Conférence CATIE d'Action écologique en Amérique centrale	Completed/ Terminé	\$1,500.00	\$1,500.00
Costa Rica	Three participants from CATIE to the World Wilderness Congress 11-18 Sept. 1987/ Trois participants de CATIE au Congrès sur les aires protégées, 11-18 sept. 1987	Completed Terminé	\$6,000.00	\$6,000.00
Costa Rica, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama	Support to Central American Participants at the Meeting on Central American Protected Area Systems, 18-24 Oct. 1987, Guatemala/ Contribution financière à la participation de spécialistes d'Amérique centrale au Colloque sur le Système des aires protégées d'Amérique centrale, Guatemala, 18-24 oct. 1987	Completed/ Terminé	\$8,000.00	\$8,000.00
Dominican Republic, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras	For supporting participants from Central American Countries at the IV Mobile Seminar on Wildlands Management, 25 Nov-15 Dec. 1987/ Participation de pays d'Amérique latine au IVème séminaire mobile sur la gestion des aires protégées, 25 nov-15 déc. 1987	Completed/ Terminé	\$15,000.00	\$15,000.00
India/Inde	Purchase of books for conservation training course at Bangalore, Dec. 1987/ Achat de livres pour un cours de formation sur la conservation à Bangalore, dec. 1987	Completed/ terminé	\$1,500.00	\$1,419.20
Latin American States	Training course in taxonomy and biological inventories, Manu National Park	Completed/ terminé	\$20,000.00	\$20,000.00

Parties/ Etats par- ties latino- américains	(Peru)/ Cours de formation en taxonomie et en inventaires biologiques, Parc national Manu (Pérou)			
Peru/Pérou	Training activities in Huascarán National Park/ Activités de formation dans le Parc national de Huascarán	Underway/ En cours	\$5,300.00	\$5,300.00
Peru/Pérou	Training activities in Macchu Piccu Historical Sanctuary/ Activités de formation dans le Sanctuaire historique de Macchu Piccu	Underway/ En cours	\$8,000.00	\$8,000.00
Zimbabwe	Support to Conference/Symposium on Wildlife Utilization in Sub-Saharan Africa/ Appui financier à la Conférence et au Symposium sur l'utilisation de la faune en Afrique sub-saharienne	Completed/ Terminé	\$20,000.00	\$20,000.00
	<u>Cultural Heritage/Patrimoine culturel</u>			
	a) <u>Individual fellowships/Bourses indi- viduelles</u>			
China/Chine	Participation 1 fellow in an architectural conservation course/Participation 1 bour- sier à un cours de conservation architectu- rale	Course held from Jan. to June 1988/ Cours tenu de janv. à juin 1988	\$7,000.00	\$7,000.00
Ecuador/ Equateur	"	"	\$7,000.00	\$7,000.00

India/Inde	Participation 1 fellow in a scientific principles of conservation course/Participation un boursier à un cours sur les principes scientifiques de conservation	Course held from Feb. to June 1988/ Cours tenu de fév. à juin 1988	\$7,000.00	\$7,000.00
Iraq/Irak	Participation 1 fellow in an architectural conservation course/Participation I boursier à un cours de conservation architecturale	Course held from Jan. to June 1988/ Cours tenu de janv. à juin 1988	\$6,000.00	\$6,000.00
Peru/Pérou	Participation 1 fellow in a mural paintings conservation course/Participation 1 boursier à un cours de conservation des peintures murales	Course held from Feb. to June 1988/ Cours tenu de fév. à juin 1988	\$7,500.00	\$7,500.00
Turkey/Turquie	Participation 1 fellow in a scientific principles of conservation course/Participation un boursier à un cours sur les principes scientifiques de conservation	Course held from Feb. to June 1988/ Cours tenu de fév. à juin 1988	\$5,500.00	\$5,500.00
International	b) <u>Training courses/Cours de formation</u>			
International	Financial contribution to the Stone Conservation Course in Venice for fellows from Bulgaria, Colombia, Ethiopia, Greece (2), Guatemala, Hungary, India, Malawi and Sri Lanka/ Contribution financière au Cours sur la conservation de la pierre à Venise pour des boursiers de Bulgarie, Colombie, Ethiopie, Grèce (2), Guatemala, Hongrie, Inde, Malawi et Sri Lanka	Course held from 28 Apr. to 26 June 1987/Cours tenu du 28 avril au 26 juin 1987	\$37,500.00	\$35,656.00
ICCR0M	Contribution to a Seminar on architectural conservation/Contribution financière à un	Seminar held in Champaner, India,	\$6,000.00	\$6,000.00

Séminaire sur la conservation architecturale	from 5 to 11 Dec. 1987/Séminaire tenu à Champaner, Inde, du 5 au 11 déc. 1987	\$20,000.00	\$20,000.00
ICCRROM	Contribution to enable nationals from States Parties to participate in the 3 regular courses to be organized in 1988/Contribution financière pour permettre la participation de ressortissants d'Etats parties aux 3 cours organisés en 1988	-	
ICCRROM	Contribution towards the organization of an Int. Architectural Conservation Course/Contribution financière à l'organisation d'un cours international de conservation architecturale	\$20,000.00	\$20,000.00
Turkey/ Turquie	Contribution to a training course on wood and stone conservation for the safeguarding of Istanbul/Contribution financière à un cours de formation sur la conservation du bois et de la pierre pour la sauvegarde d'Istanbul	\$12,000.00	\$10,813.00
Zimbabwe	Voluntary contribution from the Leventis Foundation to a training course in conservation for monuments inspectors/Contribution de la Fondation Leventis à un cours de conservation pour des inspecteurs des monuments historiques	\$10,000.00	\$10,000.00

TOTAL

\$393,800.00 \$375,963.20

EMERGENCY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE D'URGENCE
 Year of approval 1987/Année d'approbation 1987

Budget : \$ 230,000.00

COUNTRY/PAYS	PURPOSE/BUT	Status of implementation/Etat de mise en oeuvre	FUNDS/FONDS Approved/ Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/Engagés ou dépensés
-	-	-	-	-
<u>Natural Heritage/patrimoine naturel</u>				
-	-	-	-	-
<u>Cultural Heritage/patrimoine culturel</u>				
Ecuador/ Equateur	Contribution to urgent works required for the restoration of monuments in Quito/Travaux urgents de restauration des monuments du Centre historique de Quito	Underway/ en cours	\$30,000.00	\$30,000.00
TOTAL			\$30,000.00	\$30,000.00

ADVISORY SERVICES AND TEMPORARY ASSISTANCE/SERVICES CONSULTANTS ET ASSISTANCE TEMPORAIRE
 Year of approval 1987/Année d'approbation 1987

	FUNDS/FONDS Approved/Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
A - <u>Advisory services/Services consultatifs</u>		
IUCN	\$99,900.00	\$99,900.00
ICOMOS	\$170,100.00	\$170,100.00
<hr/>		
B - <u>Temporary assistance to the Secretariat/ Assistance temporaire au Secrétariat</u>		
Temporary assistance (professional staff)/ Assistance temporaire (cadres)		\$128,866.00
Temporary assistance (clerk and secretaries)/ Assistance temporaire (commis et secrétaires)		\$121,106.00
		<hr/> \$249,972.00

PREPARATORY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE PREPARATOIRE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés	Total Approuvé	Total Engagé
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>					
GUINEA GUINEE	Consultancy mission and meeting for preparing technical cooperation requests for Mt. Nimba/Mission de consultant et réunion pour la préparation des requêtes de coopération technique pour le Mt. Nimba	15000.00	15000.00	15000.00	15000.00
<u>Cultural Heritage/Patrimoine culturel</u>					
BOLIVIA/ BOLIVIE	Advise the authorities on the elaboration of a technical cooperation request for Potosi/Conseiller les autorités lors de la préparation d'une demande d'assistance technique pour la sauvegarde de Potosi	7500.00	7500.00	7500.00	7500.00
CHINA/ CHINE	Examine the World Heritage sites and draw conservation plans for each site/ Examiner les sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial et proposer des solutions pour la conservation de ces sites.	24800.00	24800.00	24800.00	24800.00
MALI/ MALI	Mission for preparation nomination and technical cooperation request Cliffs of Bandiagara /Mission pour préparation proposition d'inscription et	5000.00	5000.00	5000.00	5000.00

PREPARATORY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE PREPARATOIRE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
OMAN/ OMAN	requête assistance technique pour les Falaises de Bandiagara. Assist the authorities in preparing a revised nomination file on the Necropolis of Bat and Al Aïn/Aider les autorités lors de la préparation d'une proposition d'inscription révisée pour la Nécropole de Bat et Al ain.	6500.00	6500.00
PERU PEROU	Expert mission to prepare a technical assistance request for Chavin/mission d'expert pour la préparation d'une demande d'assistance technique pour Chavin	7500.00	7500.00
YEMEN/ YEMEN	Help the authorities draw a tentative list of archaeological sites/Conseiller les autorités sur l'établissement d'une liste indicative de sites archéologiques	7000.00	7000.00
YUGOSLAVIA YUGOSLAVIE	Expert mission to assess threats to Studenica Monastery/Mission d'expert pour évaluer les dangers qui menacent le Monastère de Studenica	2500.00	2500.00
Total Approuvé		60800.00	60800.00
Total Engagé			60800.00

PREPARATORY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE PREPARATOIRE
 Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
		TOTAL GENERAL	TOTAL GENERAL ENGAGE
		75800.00	75800.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>			
ALGERIA/ ALGERIE	Consultant services and equipment for Tassili N'Ajjer National Park/Services de consultant et équipements pour le Parc national du Tassili N'Ajjer	17000.00	18996.00
CAMEROON/ CAMEROUN	Purchase of 2 vehicles implementation of management plan for the Dja Faunal Reserve/Achat 2 véhicules pour mise en oeuvre du plan de gestion pour la Réserve de faune du Dja	30000.00	39000.00
COTE D'IVOIRE COTE D'IVOIRE	Purchase of a vehicle for Comoé National Park/Achat d'un véhicule pour le Parc national de Comoé	17000.00	17000.00
ECUADOR EQUATEUR	Consultancy services for reviewing and preparation of a new training plan for personnel of Galapagos National Park/Services de consultant pour révision et préparation d'un nouveau projet de formation du personnel pour le parc national des Galapagos	4250.00	4250.00
HONDURAS HONDURAS	Equipment for Rio Platano Biosphere Reserve/Equipement pour la Réserve de la Biosphère du Rio Platano	20000.00	20000.00
NEPAL NEPAL	Consultancy services and equipment for Royal Chitwan National Park/Services de consultant et équipement pour le Parc	30000.00	30000.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
SENEGAL/ SENEGAL	national de Chitwan Financial contribution to repair sluices in Djoudj National Park/Contribution financière pour réparer les vannes dans le Parc national du Djoudj	20000.00	20000.00
SEYCHELLES/ SEYCHELLES	Consult. services and equipment to continue feral goat eradic. programme on Aldabra Atoll/Services de consultant et équipements pour continuer le programme d'élimination des chèvres sauvages sur l'Atoll d'Aldabra	20000.00	20000.00
TANZANIA TANZANIE	Contribution to the purchase of associated spare parts for vehicles in Ngorongoro Conservation Area/Contribution à l'achat de pièces détachées pour véhicules destinées au Centre de conservation de Ngorongoro	10000.00	10000.00
TANZANIA TANZANIE	Purchase of vehicles for Mweka College/Achat de véhicules pour le Collège de Mweka	30000.00	30000.00
TANZANIA/ TANZANIE	Equipment for strengthening the protection of Selous Game Reserve/Equipements pour renforcer la protection de la Réserve de chasse de Selous	50000.00	50000.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
 Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
YUGOSLAVIA/ YUGOSLAVIE	Contribution to the purchase of equipment for Durmitor National Park/Contribution à l'achat d'équipement pour le Parc national de Durmitor	20000.00	20000.00
YUGOSLAVIA/ YUGOSLAVIE	Equipment for forestry research and protection in Durmitor National Park/Equipement pour la recherche forestière et pour la protection du Parc National du Durmitor	50000.00	50000.00
ZAIRE/ ZAIRE	Purchase of a 4/4 jeep for Kahuzi-Biega National Park/Achat d'une jeep 4/4 pour le Parc national du Kahuzi-Biega	20000.00	14848.00
<u>Cultural Heritage/Patrimoine culturel</u>		Total Approuvé	Total Engagé
COLOMBIA COLOMBIE	Specialists to advise on the protection and restoration of Cartagena/Réunion de spécialistes pour conseiller les autorités sur la sauvegarde de Carthagène	338250.00	335094.00
ETHIOPIA/ ETHIOPIE	Photogrammetric and photographic equipment for the sites inscribed on the World Heritage List/Equipement photogrammétrique et photographique pour les sites inscrits sur la Liste du patrimoine mondial	14000.00	14000.00
		15000.00	0.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds	Funds/Fonds
		Approved/Approuvés	Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
GREECE GRECE	Equipment for the restoration of the Temple of Apollo Epicurius at Bassae/Equipement pour la restauration du Temple d'Apollon Epikourios à Bassae	30000.00	0.00
ICCROM/ ICCROM	Provision of technical documentation and small equipment to WH States Parties/Fourniture de documentation technique et de petit matériel aux Etats parties à la Convention	20000.00	20000.00
IRAQ/ IRAK	Purchase of light equipment for archaeological sites/Achat de petit équipement pour les sites archéologiques	7200.00	7464.00
JORDAN/ JORDANIE	Research and restoration work on Petra Monuments/Travaux de recherche et de restauration sur les monuments de Petra	50000.00	50000.00
LIBYA/ LIBYE	Purchase of equipment to study Leptis Magna Site after torrential rains/Achat d'équipement pour le site de Leptis Magna endommagé par des pluies torrentielles	20000.00	17000.00
MALTA MALTE	Mission to examine problems of water penetration in Hal Saflieni Hypogeum/Mission pour étudier les problèmes hydrologiques à l'Hypogée de Hal Saflieni	2500.00	0.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
 Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
OMAN OMAN	Mission for evaluating threats to the integrity of Bahla Fort and preparation a conservation plan/Mission pour évaluer les menaces qui pèsent sur le Fort de Bahla et préparer un plan de sauvegarde	7000.00	0.00
PORTUGAL/ PORTUGAL	Assistance to the Office for the conservation and restoration of Angra do Heroismo, Azores/Conseiller l'Office de conservation et de restauration d'Angra do Heroismo aux Açores.	20000.00	20000.00
TURKEY/ TURQUIE	Equipment for the safeguarding of Istanbul/Equipement pour la sauvegarde d'Istanbul.	30000.00	29902.00
YUGOSLAVIA YUGOSLAVIE	Consultation on excavations Dubrovnik Cathedral/Consultation sur les fouilles à la Cathédrale de Dubrovnik	2000.00	2000.00
ZIMBABWE/ ZIMBABWE	Equipment and consultant for the preservation of Khami Ruins/Equipement et consultant pour la conservation des ruines de Khami.	24800.00	24800.00
	Total Approuvé	242500.00	Total Engagé
			185166.00

TECHNICAL COOPERATION PROJECTS/PROJETS DE COOPERATION TECHNIQUE
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
TOTAL GENERAL		580750.00	520260.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
<u>Natural Heritage/Patrimoine naturel</u>			
BURKINA FASO	Participation expert at Seminar on integrated management in Arid-Land Biosphere Reserve in Kenya (10-20 Oct. 1988)/Participation expert au Séminaire de gestion intégrée pour les terres arides à la Réserve de la Biosphère du Kenya (10-20 oct. 1988)	2100.00	2000.00
BURKINA FASO			
CAMEROON	Participation of principals of Garoua College, Cameroon and Mweka College, Tanzania at IUCN General Assembly/Participation des directeurs du Collège de Garoua, Cameroun et du Collège de Mweka, Tanzanie, à l'Assemblée générale de l'UICN	8000.00	8000.00
CAMEROON			
CHINA/ CHINE	Financial contribution to natural heritage training programme/Contribution financière au programme de formation sur le patrimoine naturel	30000.00	0.00
COTE D'IVOIRE/ COTE D'IVOIRE	Study tour for Montpellier College to Tai and Comoé National Parks/ 24 Jan-21 Feb. 1988/Voyage d'étude du Collège de Montpellier aux parcs nationaux de Tai et de la Comoé	30000.00	30700.00
COTE D'IVOIRE/ COTE D'IVOIRE	Supplement to study grant (approved 1987) for specialist at Montpellier College/Supplément à la bourse d'étude	3000.00	1240.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
DOMINICAN REPUBLIC/ REP. DOMINICAINE	(approuvée 1987) d'une spécialiste au Collège de Montpellier Contribution to participation of specialist at Int. Symp. on Wildlife Protection, Mexico, 17-20 May 1988/Contribution à la participation d'un spécialiste au Symposium int. sur la protection de la faune sauvage, Mexique, 17-20 mai 1988	650.00	650.00
ECUADOR ÉQUATEUR	Training of 2 specialists in park management in Costa Rica/Formation 2 spécialistes en gestion des parcs à Costa Rica	4750.00	4750.00
EGYPT/ EGYPTE	1 year training at Mweka College Tanzania starting Aug. 1988 for 2 specialists/Formation d'une année au Collège de Mweka, Tanzanie, à débiter août 1988 pour 2 spécialistes	16000.00	16000.00
GABON/ GABON	2 years training at Garoua College, Cameroon to commence in 1989/2 années de formation au Collège de Garoua, Cameroun, à commencer en 1989	15000.00	0.00
INDIA/ INDE	Participation of a specialist at 3rd Int. Wetlands Conference, Rennes, France, 19-23 Sept. 1988/Participation d'un spécialiste à la 3ème conférence internationale sur les zones humides,	2000.00	2000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
MADAGASCAR MADAGASCAR	Rennes, France 19-23 sept. 1988 Training workshop linked to the revision of World Heritage nomination dossier for the Bemaraha Reserve planned for earlier 1989/Atelier de formation pour la révision du dossier de nomination de la Réserve de Bemaraha, prévu pour début 1989	25000.00	0.00
MALAWI/ MALAWI	2 years training at Mweka College, Tanzania/2 années de formation au Collège de Mweka, Tanzanie	15000.00	8000.00
PERU/ PEROU	Contribution to Smithsonian training programme in Manu National Park, July-Aug. 1988/Contribution au programme de formation de la Smithsonian dans le Parc national de Manu, juillet-août 1988	20000.00	20000.00
PHILIPPINES/ PHILIPPINES	National Training course on Natural Resources Conserv. and Protected Area Management at Palawan, 12-28 Oct. 1988/Cours de formation national sur la conserv. des ressources naturelles et l'administration des zones protégées à Palawan, 12-28 oct. 1988	20000.00	20000.00
POLAND/ POLOGNE	Participation of a specialist to the 3rd Int. Wetlands Conference, Rennes, France, 19-23 Sept. 1988/Participation d'un spécialiste à la 3ème Conférence	2000.00	2000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
PORTUGAL PORTUGAL	internationale sur les zones humides, Rennes, France, 19-23 sept. 1988		
PORTUGAL PORTUGAL	1 study grant for participating at the training course for trainers of protected area managers (30 aug.-9 Oct. in Arizona, USA)/1 bourse pour participation au cours de formation de directeurs des zones protégées (30 août-9 oct. en Arizona, USA)	2000.00	2000.00
REGIONAL REGIONAL	7 participants from L. A. States Parties to 5th Int. Mobile Seminar on Wildlands management (24 Oct.-13 Nov. 1988, CATIE, Costa Rica)/7 participants Et. parties Amérique latine au 5e Séminaire mobile inter. de gestion des aires protégées	19000.00	19000.00
REGIONAL/ REGIONAL	Particip. L. American specialists to XI Annual Course on Planning and Management of Wildlands, CATIE, Costa Rica, May 1988/ Part. spécialistes latino-amér. au XIème Cours annuel sur planif. et gestion des Aires protégées, CATIE, Costa Rica, Mai 1988	20000.00	20000.00
REGIONAL/ REGIONAL	Purchase of 100 copies IUCN book (Management of Protected Areas in the Tropics) for natural WH Sites in the Tropics/Achat de 100 ex. du livre de l'IUCN (Management of Protected Areas in the Tropics) pour les sites naturels du	2000.00	2000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
SENEGAL SENEGAL	PMondial dans les Tropiques 1 study grant to attend inter. Seminar on protected areas of Arid and semi-arid lands (Sept.-Oct. 1988, Arizona, USA)/1 bourse participation au Séminaire int. sur les aires protégées des terres arides et semi-arides (sept.-oct.1988, Arizona, USA)	6000.00	6125.00
TANZANIA TANZANIE	100 copies IUCN book on Protected Area Management to Mweka College/100 exemplaires livre UICN sur l'administration des zones protégées pour le collège de Mweka	2000.00	1900.00
TUNISIA TUNISIE	Contribution to regional training seminar on management of protected areas in North Africa, June 1988/Contribution au séminaire régional de formation d'administrateurs des zones protégées d'Afrique du nord, juin 1988	15000.00	15000.00
Cultural Heritage/Patrimoine culturel		Total Approuvé	Total Engagé
ALGERIA ALGERIE	Finan. assist. to a research and training Seminar in the framework of the Intern. Festival on Film and Archaeology (Tipasa, Febr.1988)/Assist. fin. atelier	259500.00	181365.00
		20000.00	20000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
BOLIVIA/ BOLIVIE	de réflexion et de formation dans le cadre de la Biennale int. sur Film et Archéologie (Tipasa, fév	4000.00	4000.00
BOLIVIA/ BOLIVIE	Specialized course on cons. and restor. of historical properties (Bahia, Brazil- 1 March/15 Dec. 1988 (1 fellow)/Cours rég. de perfectionnement en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil-1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
BULGARIA BULGARIE	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier au Cours int. sur la conservation du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
CHINA/ CHINE	Organization of a training course on management WH sites at Mt. Taishan/Organisation d'un cours de formation pour la gestion des sites inscrits sur la liste du patrimoine mondial au Mt. Taishan	17000.00	17000.00
COLOMBIA/ COLOMBIE	Specialized course on cons. and rest. of historical properties (Bahia, Brazil- 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours rég. de perfectionnement en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia,	4000.00	4000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
	Brésil- 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)		
COSTA RICA/ COSTA RICA	Specialized course on cons. and res. of historical properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours rég. de perfectionnement en cons. et res. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
CUBA/ CUBA	Specialized course on cons. and rest. of historical properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours rég. de perfectionnement en cons. et res. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
DEMOCRATIC YEMEN/ YEMEN DEMOCRATIQUE	4 fellowships for specialists working on the World Heritage Site of Shibam/4 bourses pour le perfectionnement de spécialistes travaillant à Shibam.	31800.00	0.00
ECUADOR/ EQUATEUR	Specialized course on cons. and rest. of historical properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (2 fellows)/Cours rég. de perf. en conserv. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (2 boursiers)	8000.00	8000.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
ECUADOR/ ÉQUATEUR	Financial assistance to enable an architect from Quito to follow on architectural restoration course in Mexico/Assistance financière pour permettre à un architecte de Quito de suivre un cours de restauration architecturale à Mexico	7000.00	7000.00
EGYPT EGYPTE	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier Cours Int. sur conservation du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
GUATEMALA/ GUATEMALA	Specialized course on cons. and rest. of historical properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours rég. de perfect. en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
HAITI HAITI	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier Cour int. sur conserv. du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
HAITI/ HAITI	Training course for the staff of the National History Park/Cours de formation	24800.00	24800.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
MEXICO/ MEXIQUE	du personnel du Parc national historique Training course in conservation for specialists responsible for the World Heritage Sites/ Cours de perfectionnement pour les spécialistes chargés de la conservation des biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial	42000.00	42000.00
NICARAGUA/ NICARAGUA	Specialized course on cons. and rest. of historical prop. (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours régional de perfect. en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
OMAN/ OMAN	To set up a training course for the safeguarding of old cities/Cours de formation pour la sauvegarde des villes anciennes	5500.00	5500.00
PERU/ PEROU	Specialized course on cons. and rest. of hist. properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988) (1 fellow)/Cours régional de perf. en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988) (1 boursier)	4000.00	4000.00
PHILIPPINES PHILIPPINES	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, 27 June/26 July	2500.00	2500.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
PORTUGAL/ PORTUGAL	1988)/Participation 1 boursier Cours int. sur conserv. du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26juillet 1988) Specialized course on cons. and rest. of hist. properties (Bahia, Brazil, 1 March/15 Dec. 1988)(1 fellow)/Cours régional de perf. en cons. et rest. d'ensembles historiques (Bahia, Brésil, 1er mars/15 déc. 1988)(1 boursier)	4000.00	4000.00
REGIONAL REGIONAL	Financ. assist. to the organization of a special. course on cons. and rest. of hist. properties (Bahia, Brazil, 1 March/ 15 Dec.88/Ass.financière pour organisation cours perfect. en cons. et rest. de biens culturels (Bahia, Brésil 1er mars/15 déc. 88)	14500.00	14500.00
SRI LANKA SRI LANKA	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier Cours int. sur conserv. du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
THAILAND THAILANDE	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier Cours int. sur conservation bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00

TRAINING PROJECTS/PROJETS DE FORMATION
Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Country/Pays	Purpose/But	Funds/Fonds Approved/Approuvés	Funds/Fonds Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
TUNISIA TUNISIE	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier Cours int. sur conserv. du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
TURKEY TURQUIE	1 fellow to participate in the Int. Course on Wood Conserv. Technology (Trondheim, Norway, 27 June/26 July 1988)/Participation 1 boursier au Cours int. sur conserv. du bois (Trondheim, Norvège, 27 juin/26 juillet 1988)	2500.00	2500.00
	Total Approuvé	222600.00	190800.00
	TOTAL GENERAL	482100.00	372165.00

EMERGENCY ASSISTANCE PROJECTS/PROJETS D'ASSISTANCE D'URGENCE
 Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

Budget : \$ 200,000.00

COUNTRY/PAYS	PURPOSE/BUT	Status of implementation/Etat de mise en oeuvre	FUNDS/FONDS Approved/ Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/Engagés ou dépensés
Peru/Pérou	<u>Natural Heritage/patrimoine naturel</u>			
	Contribution to purchase of fire-fighting equipment and repairing damage due to fire at Machu Picchu Historic Sanctuary/ Contribution pour achat équipement de lutte contre le feu et pour réparation des dégâts au Sanctuaire historique de Machupicchu		\$20,000.00	\$20,000.00
Ecuador/ Equateur	<u>Cultural Heritage/patrimoine culturel</u>			
	Contribution to urgent works required for the restoration of monuments in Quito/Travaux urgents de restauration des monuments du Centre historique de Quito	Underway/ en cours	\$70,000.00	\$10,000.00
TOTAL				\$90,000.00

ADVISORY SERVICES AND TEMPORARY ASSISTANCE/SERVICES CONSULTANTIFS ET ASSISTANCE TEMPORAIRE
 Year of approval 1988/Année d'approbation 1988

	FUNDS/FONDS Approved/Approuvés	FUNDS/FONDS Obligated or spent/ Engagés ou dépensés
<u>A - Advisory services/Services consultatifs</u>		
IUCN	\$103,600.00	\$103,600.00
ICOMOS	\$176,400.00	\$176,100.00
<hr/>		
<u>B - Temporary assistance to the Secretariat/ Assistance temporaire au Secrétariat</u>		
Temporary assistance (professional staff)/ Assistance temporaire (cadres)		\$150,545.00
Temporary assistance (clerk and secretaries)/ Assistance temporaire (commis et secrétaires)		\$109,455.00
		<hr/> \$260,000.00

ANNEX IX/ANNEXE IX

STATE OF BUDGET APPROVED FOR 1988 AS AT 30 SEPTEMBER 1988/
 ETAT DU BUDGET APPROUVE POUR 1988 A LA DATE DU 30 SEPTEMBRE 1988

Budget line/ Ligne budgétaire	Funds allocated by Committee/ Fonds alloués par le Comité	Funds obligated-spent/ Fonds engagés-dépensés	Approved funds not yet obligated/Fonds approuvés non engagés	Balance/Solde
Preparatory assistance and regional studies/ Assistance préparatoire et études régionales	\$100,000.00	\$82,800.00		\$17,200.00
Technical co-operation/ Coopération technique	\$700,000.00	\$435,463.00	\$114,500.00	\$150,037.00
Training/Formation	\$500,000.00	\$384,430.00	\$113,550.00	\$2,020.00
Emergency assistance/ Assistance d'urgence	\$200,000.00	\$30,000.00	\$60,000.00	\$110,000.00
Promotional activities/ Activités promotionnelles	\$150,000.00	\$94,415.00	\$10,000.00	\$45,585.00
Advisory services/ Services consultatifs	\$280,000.00	\$279,700.00		\$300.00
Temporary assistance to Secretariat/Assistance temporaire au Secrétariat	\$260,000.00	\$260,000.00		
TOTAL	\$2,190,000.00	\$1,566,808.00	\$298,050.00	\$325,142.00